



IÙL LEUGHAIDH GU RO-INNLEACHD  
CÒMHDHAIL GHLASCHU – FRÈAM-  
OBRACH POILEASAIDH

COMHAIRLE BAILE GHLASCHU  
Frèam-obrach Poileasaidh Deireannach,  
2022

OFFICIAL



# Dè th' ann an Ro-innleachd Còmhdhail Gglaschu?

Tha an earrann seo ag innse mu

Ro-innleachd Còmhdhail Ghlaschu agus Frèam-obrach  
Poileasaidh



OFFICIAL

## Ceist: Carson a tha feum againn air Ro-innleachd Còmhdhail Ghlaschu?

Freagairtean:

- Feumaidh a' Chomhairle dèiligeadh ri cuid de na targaidean a tha air an stèidheachadh le Riaghaltasan na h-Alba agus na RA a thaobh còmhdhail, a' gabhail a-steach atharrachadh gnàth-shìde.
- Tha sinn cuideachd airson còmhdhail a leasachadh sa bhaile. Tha siostam làidir còmhdhail ann an Glaschu mar-thà, ach dh'fhaodadh e a bhith na b' fheàrr. Faodaidh siostaman còmhdhail nas fheàrr cuideachadh le dèiligeadh ri atharrachadh gnàth-shìde agus truailleadh àile, a' cruthachadh co-chomann nas co-ionann, a' cur taic ris an eaonamaidh againn agus a' leasachadh nan àiteachan sa bheil sinn a' còmhnaidh, ag obair agus a' cur seachad tide.

Ceist: Dè th' anns an Ro-innleachd Còmhdhail Glaschu – Frèam-obrach Poileasaidh  
Freagairtean:

- Seo Pàirt 1 de Ro-innleachd Còmhdhail Glaschu.
- Tha e a' mìneachadh poileasaidhean na Comhairle a thaobh còmhdhail, suas gu 2030. Tha iad sin ag amas air buaidh a thoirt agus stiùireadh do cho-dhùnайдhean gus na h-amasan sin a choileanadh.
- Is e seo an ro-innleachd còmhdhail choitcheann don bhaile. Tha ro-innleachdan air leth eile ach co-cheangailte ann - an [Ro-innleachd Siubhail Gniomhach](#), [Plana Nàbaidheachdan So-chòmhnaidheach](#) agus [Plana Cruth-atharrachaидh Meadhan a' Bhaile](#).
- Tha na poileasaidhean sin air an dealbhadh gus dèiligeadh ri duilgheadasan sònraichte. Dh'innis sibh dhuinn mu na duilgheadasan còmhdhail a bha sibh airson a cheartachadh ann an **Còmhradh Poblach mu Chòmhdhail Glaschu** san t-Sultain/Dàmhair 2020. Faodaidh sibh tuilleadh a leughadh mu dheidhinn aig [www.glasgow.gov.uk/connectingcommunities](http://www.glasgow.gov.uk/connectingcommunities)
- Tha fianais air cùl-fhiosrachaидh do phoileasaidhean Ro-innleachd Còmhdhail Glaschu air a mhìneachadh ann an **aithisg Cùis airson Atharrachadh**, aig [www.glasgow.gov.uk/transportstrategy](http://www.glasgow.gov.uk/transportstrategy).
- Thèid co-chomhairleachadh air Pàirt 2 de Ro-innleachd Còmhdhail Glaschu – Frèam-obrach Libhrigidh Spàsail, ann an 2022. Cuidichidh e sinn le co-dhùnайдhean a dhèanamh air pròiseactan sònraichte m.e. far a bheil feum air prìomhachas bhusaichean.

Dè th' ann am Frèam-obrach Poileasaidh  
Ro-innleachd Còmhdhail Glaschu?

## Ceist: Dè tha anns an Ro-innleachd Còmhdhail Glaschu – Frèam-obrach Poileasaidh?

Freagairtean:

- Is iad na prìomh phàirtean den Fhrèam-obrach Poileasaidh:
  - Lèirsinn a thaobh àm teachdail seasmhach do chòmhdhail ann an Glaschu ro 2030, agus seata de dh'amasan (na builean a tha sinn airson a choileanadh).
  - Beagan cùl-fhiosrachaидh mu na cùisean a tha sinn a' feuchainn ri cheartachadh.
  - **Seata de phoileasaidhean teicnigeach tarsainn diofar chuspairean – seo prìomh phàirt an Fhrèam-obrach Poileasaidh.**
  - Ciamar a chumas sinn sùil air an adhartas againn ('s e sin, sgrùdadadh a dhèanamh gu bheil sinn a' gluasad air adhart san dòigh cheart) suas gu 2030.
  - Tha sinn cuideachd a' dèanamh mheasaidhean àrainneachdail agus cho-ionannachdan air Ro-innleachd Còmhdhail Glaschu, gus a dhèanamh nas làidire, agus lorgaidh sibh fiosrachadh mun sin aig [www.glasgow.gov.uk/transportstrategy](http://www.glasgow.gov.uk/transportstrategy) fo "Measadh Buaidh".

Geàrr-iomradh de Ro-innleachd Còmhdhail Għlaschu: Frèam-obrach Poileasaidh

# Dè tha anns an Fhrèam-obrach Poileasaidh Ro-innleachd Còmhdhail Għlaschu?

Tha an earrann seo a' toirt geàrr-iomradh air  
susbaint Ro-innleachd Còmhdhail Għlaschu:  
Frèam-obrach Poileasaidh.



OFFICIAL

Dè tha sinn a' feuchainn ri dhèanamh a thaobh Ro-innleachd Còmhdhail Ghlaschu? Seo ar **“builean” no amasan.**

- Còmhdhail a tha a' cur ri eadar-ghluasad soirbheachail is ceart gu baile-mòr càrboin-neoini, glan agus seasmhach.
- Tha dleastanas deimhinneach aig còmhdhail ann an dèiligeadh ri bochdainn, leasachadh slàinte agus lùghdachadh neo-ionannachdan.
- Tha còmhdhail a' cur ri soirbheachadh eaconamach leantainneach agus in-ghabhalach, agus baile-mòr fiughantach aig ìre chruinneil.
- Tha àiteachan gan cruthachadh far an urrainn dhuinn uile soirbheachadh, a dh'aindeoin comas-gluasaid no teachd-a-steach, tro nàbaidheachdan so-chòmhnaidheach agus Meadhan Baile in-ghabhalach.

A thuilleadh air na “builean” sin, tha beagan **phrionnsapalan** air leasachadh phoileasaidhean còmhdaileadh a stiùireadh agus air buaidh a thoirt air ar modh smaoineachaidh.

Is iad sin:

- **Làimhseachadh mì-chinnt** – tha an saoghal mì-chinnteach agus feumaidh ar poileasaidhean a bhith comasach air dèiligeadh ri sin.
- **Ath-shlànachadh às dèidh Covid** – feumaidh sinn obrachadh gus taic a chur ri siubhal seasmhach às dèidh Covid-19, a thuilleadh air slànachadh eaconamach.
- **Smaoineachadh fad-mail** agus chan ann dìreach air na beagan bhliadhnaichean ri teachd.
- **Stèidheachadh an ama theachdail a tha sinn a' sùileachadh** seach feitheamh ri cùisean tachairt dhuinn.
- **Modh-obrach làn-shiostaman** – tha còmhdaileadh na phàirt de dhealbh nas mothach agus feumaidh sinn obrachadh còmhla.
- **Rangachd siubhail seasmhach** a bhios a’ cur coiseachd, cuibhleachadh agus rothaireachd aig a’ mhullach, an uair sin còmhdaileadh poblach, an uair sin còmhdaileadh roinnte agus tacsaidean, le càraichean aig a’ bhonn.
- **Rangachd siubhail seasmhach** le lùghdachadh air an fheum air siubhal ann an carbadan, a thuilleadh air feum nas fheàrr a thoirt às na tha againn.

Ged a tha siostam còmhdhail làidir againn ann an iomadh dòigh, tha **duilgheadasan** ann ris am feumar dèligeadh. Tha **cothroman** ann cuideachd air am faod sinn togail.

Mas math leat tuilleadh a leughadh mun seo, faodaidh tu a dhol gu  
[www.glasgow.gov.uk/transportstrategy](http://www.glasgow.gov.uk/transportstrategy) agus:

- Leugh Geàrr-iomradh no an làn aithisg air **Cùis airson Atharrachadh** fo “Cùis airson Atharrachadh”.
- Leugh **Ro-innleachd Còmhdhail Għlaschu – Frèam-obrach Poileasaidh Deireannach** gu h-iomlan.

Tha am **Frèam-obrach Poileasaidh** a' mìneachadh prìomh phoileasaidhean is ghnìomhan fo na cinn a leanas, a tha ag innse na 'sgeul' mu na dh'fheumas sinn a dhèanamh gus àm teachdail seasmhach a choileanadh do chòmhaghail sa bhaile.

- Lùghdachadh an fheum air siubhal agus gu h-àraid lùghdachadh an fheum air siubhal le càr.
- Cur rangachd siubhal sheasmhach an gnìomh gu brìgheil nar co-dhùnайдhean.
- Brosnachadh barrachd thursan air chois, air rothair agus cruthachadh àiteachan càileachdail a chuireas taic ri seo.
- Cur taic ri barrachd dhaoine sa bhaile agus san sgìre gus siubhal air còmhaghail poblach, le bhith a' cruthachadh siostam aonaichte aig ìre chruinneil.
- Còmhaghail co-roinnte, coimhearsnachd agus air-iarrtas gus cuideachadh leis an fheum air càr a lùghdachadh, agus freagarrachadh air feumalachdan siubhal a tha ag atharrachadh.

Tha am **Frèam-obrach Poileasaidh** a' mìneachadh prìomh phoileasaidhean is għniomhan fo na cinn a leanas, a tha ag innse na 'sgeul' mu na dh'fheumas sinn a dhèanamh gus àm teachdail seasmhach a choileanadh do chòmhdhail sa bhaile.

- Leasachadh roghainnean còmhdhail seasmhach aig ìre reusanta, le dòighean amalaichte air pàigheadh.
- Cruthachadh siostam còmhdhail às aonais bhacaidhean a tha a' cur taic riuthasan le ciorraman no aig a bheil feumalachdan gluasaid a bharrachd.
- Cruthachadh ceum-atharrachaíd ann an tèarainteachd agus sàbhailteachd phearsanta.
- Siostam còmhdhail ceart agus cothromach.
- Cruthachadh siostam còmhdhail a tha a' cur taic ri eaconamaidh làidir is in-ghabhalach Għlaschu.
- Gluasad bathair.
- Baile-mòr glic agus didseatach.

Tha am **Frèam-obrach Poileasaidh** a' mìneachadh prìomh phoileasaidhean is ghnìomhan fo na cinn a leanas, a tha ag innse na 'sgeul' mu na dh'fheumas sinn a dhèanamh gus àm teachdail seasmhach a choileanadh do chòmhaghail sa bhaile.

- Stiùireadh an iarrtais air càr a chleachdad, a' gabhail a-steach parcadh agus cosgais.
- Atharrachadh giùlain, conaltraidhean agus com-pàirteachadh.
- Di-chàrbonadh charbadan.
- Lùghdachadh truilleadh àile bho chòmhaghail.
- Lùghdachadh bhuidhean àrainneachdail còmhaghail, neartachadh na h-àrainneachd agus a' freagarrachadh do atharrachadh gnàth-shìde.
- Ar poileasaidhean làitheil ach deatamach a thaobh dealbhadh agus cumail suas bun-structar.

Na dìochuimhnich am **Frèam-obrach Poileasaidh Iomlan** a leughadh aig [www.glasgow.gov.uk/transportstrategy](http://www.glasgow.gov.uk/transportstrategy) airson tuilleadh fiosrachaidh.

Seo geàrr-iomradh farsaing air na **poileasaidhean lìbhrigidh**:

- Taobh a-staigh na Còmhairle, bidh sinn ag obair gus ar n-oidhirpean is poileasaidhean a cheangal nas fheàrr.
- Bidh sinn a' gnìomhadh gu co-obrachail le com-pàirtichean sa bhaile, san sgìre agus gu nàiseanta, air amasan còmhdhail.
- Bidh sinn ag obair gus dèanamh cinnteach gu bheil tuigse nas fheàrr aig daoine do ar poileasaidhean agus ar co-dhùnaidhean air còmhdhail, agus cothrom nas fheàrr air fiosrachadh.
- Leanaidh sinn air adhart a' rannsachadh dhòighean nas fheàrr air còmhdhail a ruith sa bhaile agus san sgìre, airson co-cheangal nas fheàrr.
- Leanaidh sinn air adhart a' toirt an fheum as fheàrr à sruthan maoineachaidh ùr-ghnàthach agus air an taobh a-muigh, airson leasachaidhean còmhdhail.

Ciamar a bhios fios againn a bheil ar poileasaidhean ag obair?

- Nì sinn ath-sgrùdadadh air na poileasaidhean ann an 2025/26.
- Cumaidh sinn sùil air staitistearachd shònraichte sa bhaile, a' gabhail a-steach:
- Sgaoilidhean càrboin bho chòmhaghail.
- Co-chuid de charbadan a tha a' cleachdadadh dìosail no peatrail no aig a bheil sgaoileadh ìosal.
- Cothrom air càr agus rothair teaghlaich.
- Co-chuid de dhaoine a' cleachdadadh rothairean is chàraichean airson tursan cudromach, leithid obair agus foghlam.
- Astar air a shiubhal le càraichean.
- Riarachas le bun-structar còmhaghail poblach, coiseachd agus rothaireachd.

<b>Ùidh ann an leughadh phoileasaidhean agus ghnìomhan air.....?</b>	<b>Theirig gu an earrann seo san Làn GTS: Frèam-obrach Poileasaidh</b>
Coiseachd is rothaireachd?	Caibideil 4, bho dhuilleag 41
Busaichean?	Caibideil 4, bho dhuilleag 42
Còmhdhail nas cothromaiche agus nas inghabhalaich?	Caibideil 4, bho dhuilleagan 51 is 55
Teicneòlas?	Caibideil 4, bho dhuilleag 59
Parcadh?	Caibideil 4, bho dhuilleag 63
Carbadan càrboin ìosal?	Caibideil 4, bho dhuilleag 69

**Tapadh leibh** airson ar Grad-iùil Furasta a leughadh gu Ro-innleachd Còmhdhail Ghlaschu: Frèam-obrach Poileasaidh.

Na dìochuimhnich a dhol gu  
<http://www.glasgow.gov.uk/transportstrategy> gus am Frèam-obrach Poileasaidh Iomlan a leughadh agus an stuth co-cheangailte uile.



Ath-ùrachadh is Seasmhachd Choimhhearsnachdan



Comhairle Baile Ghlaschu  
231 Sràid Sheòrais, Glaschu  
G1 1RX



[ConnectingCommunities@glasgow.gov.uk](mailto:ConnectingCommunities@glasgow.gov.uk)